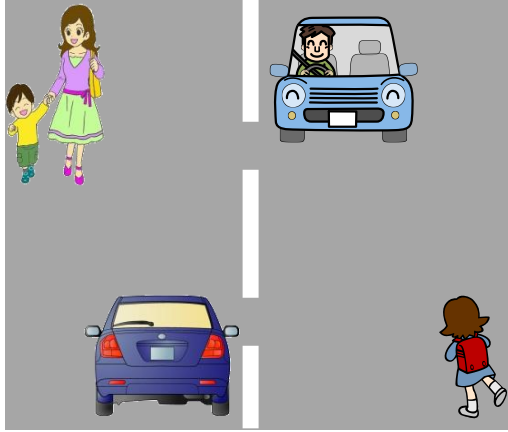


# قواعد المرور في اليابان

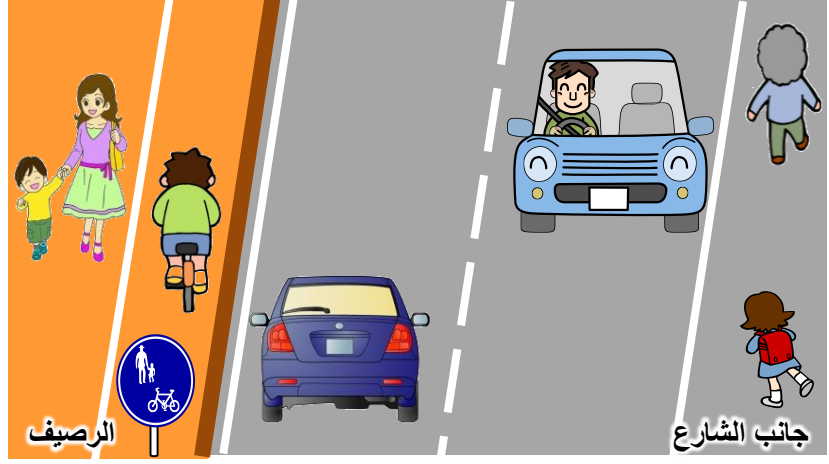
~ المشاة ~



## 1 كيفية المرور



الجانب الأيمن (مشاة)  
الجانب الأيسر (سيارة)



الرصيف

جانب الشارع

يسير المشاة على جانب الطريق أو على الرصيف

## 2 كيفية العبور

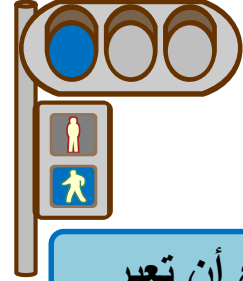
### ① معنى الإشارة



لا تستطيع أن تعبر

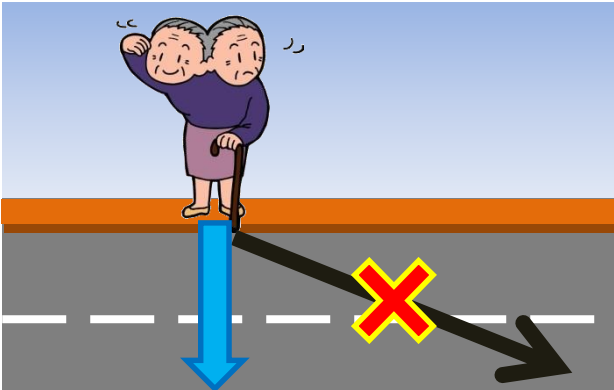


• لا تبدأ بالعبور  
• إذا كنت في التقاطع، اعبّر بسرعة أو ارجع



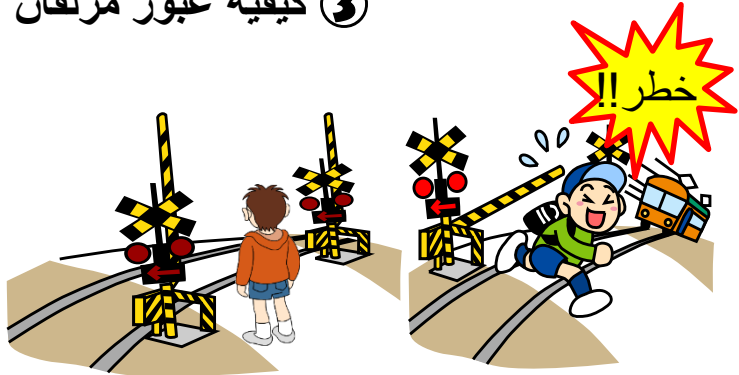
سر إلى الأمام بعد التعمد إلى اليمين واليسار

### ② كيفية عبور الطريق



- اعبّر من مكان جيد الرؤية
- قف قبل العبور، أتعهد إلى اليمين واليسار
- لا تعبر بالطائش
- لا عبور بميل أيضا خطر

### ③ كيفية عبور مزلقان



- قف أمام المزلقان، التعمد إلى اليمين واليسار
- لا تقف في المزلقان
- لا تدخل إلى المزلقان بعد بدء صفير الإنذار ونزول المغلاق وبدء إغلاق المزلقان

مركز الشرطة في محافظة غونما

### 3 ملابس مرآوية

#### البس ملابس مرآوية واستخدم مادة مرآوية



لا يستطيع سائق للسيارة أن يرى المشاة عندما تمشي في الصباح الباكر أو المغرب، البس ملابس فاتحة واستخدم مادة عاكسة للضوء

### 4 مقعد الطفل وحزام الأمان

يحافظ مقعد على الطفل وحزام أمن الأمان على حياتك وحياة أولادك  
إذا جلست أي مقعد استخدم حزام الأمان  
يجب أن تستخدم مقعد الطفل للأطفال الذين لم تتعد أعمارهم 6 سنوات



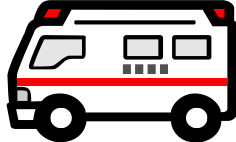
### 5 إذا تعرضت لحادث مرور



إذا استطعت أن تمشي، اذهب إلى مكان آمن

إذا أصبت

119 رقم تلفون



إذا أصبت أو وقف نزيف الدم بمبدال نظيف  
عالج الجرح حتى تصل سيارة الإسعاف



إذا تعرضت لحادث

110 رقم تلفون

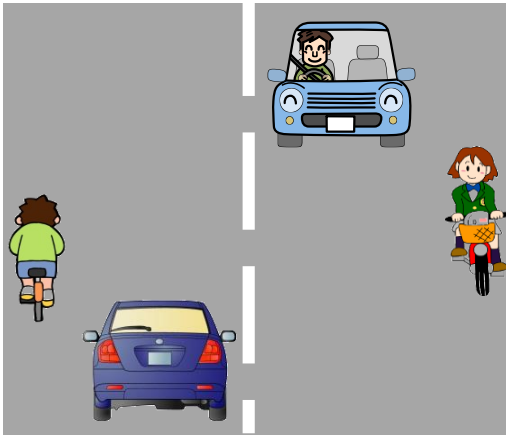
انتظر في مكان آمن  
حتى تصل الشرطة





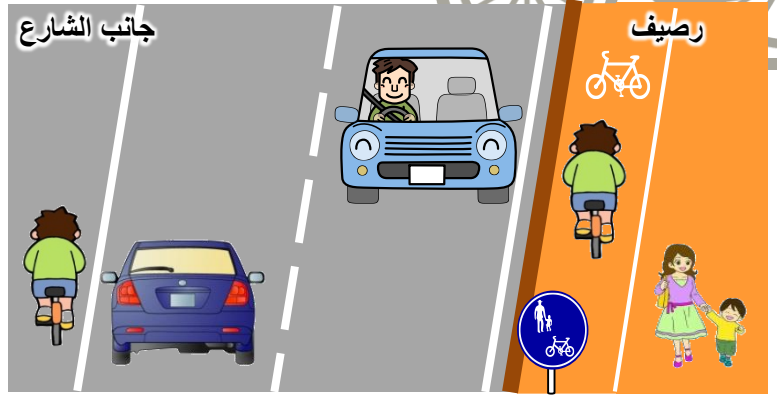
# قواعد المرور في اليابان ~ دراجات ~

## 1 تقسيم مرور



الجانب الأيسر

يجب على الدراجة أن تسير على الجانب الأيسر



كيفية مرور على جانب الشارع والرصيف

• جانب الشارع (جانب أيسر)

• شارع ذو لافة (طريق خاص بالدراجة والمشاة)

أو لافة (طريق خاص بالدراجة والمشاة)

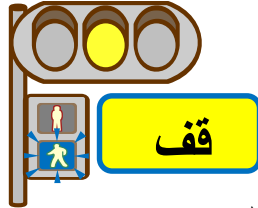
✳ يستطيع الأطفال الذين تتعد أعمارهم 13 عاما والعجائز الذين تتعد أعمارهم 70 عاما أن يمرون على الرصيف بالدراجة

## 2 كيفية مرور على تقاطع

### 1 معنى الإشارة



لا تعبر وتسرع



لا تبدأ العبور

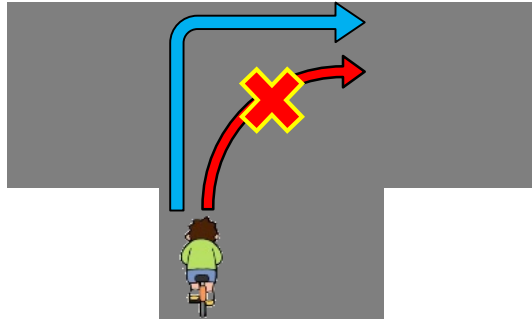
إذا استطعت أن تقف بأمان, يمكن أن تعبر



يمكن أن تعبر

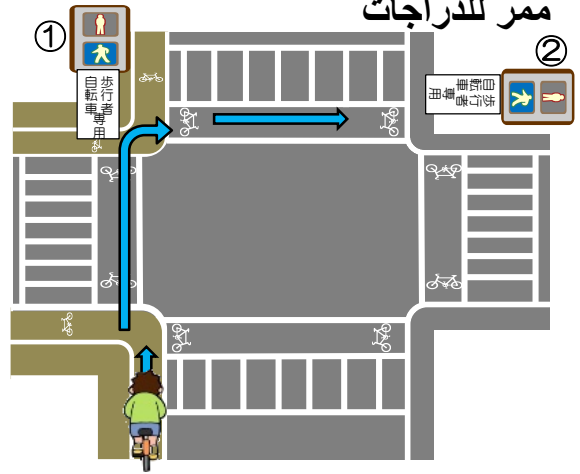
اعبر بعد التعمد إلى اليمين واليسار

### 2 كيفية دور إلى اليمين



عندما تدور إلى اليمين في التقاطع التزم الجانب الأيسر وسر ببطء ولا تسرع في منتصف التقاطع

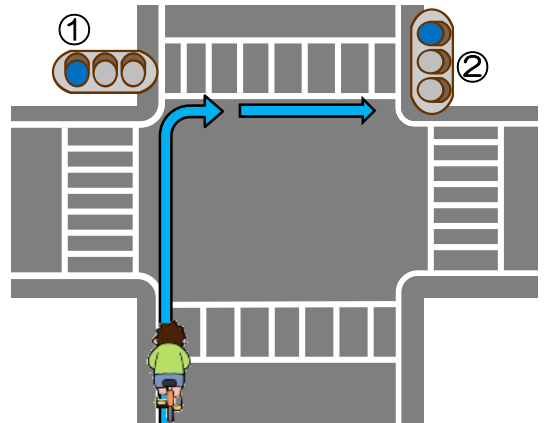
### 3 كيفية الدوران إلى اليمين في التقاطع ذو ممر للدراجات



• إذا كان هناك الإشارة للمشاة وللدراجات, يجب أن تتبعها

• سر إلى الإشارة ① واتجه إلى اليمين وسر إلى الإشارة ② بعد أن تتغير إلى الأخضر

### 4 كيفية الدوران إلى اليمين في التقاطع بدون ممر للدراجات



سر إلى الإشارة ① واتجه إلى اليمين وسر إلى الإشارة ② بعد أن تتغير إلى الأخضر

### 3 كيفية مرور على التقاطع ذو لافتة وقوف مؤقت



تقف عند التقاطع حيث لافتة الوقوف

- الموقت
- قف قبل العبور، تأكد من الطريق
- إذا لم تكن أكد أمان

### 4 ممنوع المرور



ممنوع المرور



ممنوع مرور المركبات



ممنوع دخول المركبات



ممنوع مرور الدراجات



طريق المشاة



طريق خاص بمركبات

### 5 مخالفة مرورية



استخدام الهاتف



استخدام لالمظلة



بدون مصباح



قيادة الدراجة بعد شرب الخمر



استخدام السماعة



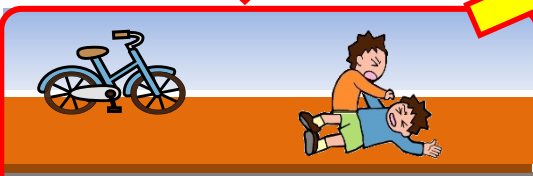
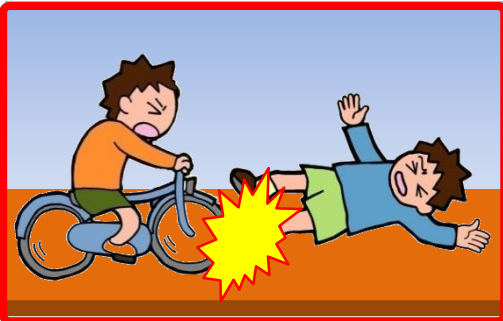
ركوب اثنتين دراجة واحدة

هذه أمثلة من المخالفات  
اتبع قواعد المرور

※ إذا اعدت مخالفة خطيرة يجب أن تتلقى دورة لقيادة الدراجات  
(إذا لم تتلقها تتغرم غرامة وثمانها أقل من 50,000 ين)



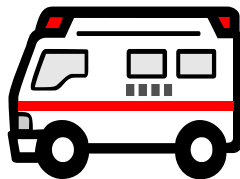
### 6 إذا تعرضت حادث مرور



- قف قيادة الدراجة على الفور
- لا تسد المرور

إذا أصبت

119 رقم تلفون



إذا أصبت قف نزيف الدم بمندبل نظيف  
عالج الجرح حتى وصول سيارة الإسعاف  
※ لا تحرك المرور من غير حساب

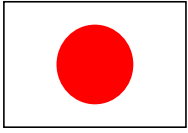


إذا تعرضت حادث

110 رقم تلفون

انتظر في مكان أمين حتى وصول  
الشرطة





# قواعد المرور في اليابان

~ سيارة ~



## ثلاث مسؤوليات عند وقوع حادث مروري

### مسؤوليتان عند القيام بمخالفة مرورية

إدارية  
(الحرمان من قيادة السيارة)



مسؤولية مدنية  
(ترضية)



مسؤولية جنائية  
(غرامة • سجن)



إدارية  
(الحرمان من قيادة السيارة)

إدارية  
(الحرمان من قيادة السيارة)



مسؤولية جنائية  
(غرامة • سجن)



## 1 رخصة القيادة

### ① رخصة القيادة الأجنبية

ألمانيا، بلجيكا، سويسرا، : ينطبق على  
فرنسا، سلوفاكيا، موناكو  
✳ المدة الصالحة سنة بعد دخولك إلى اليابان  
✳ من الواجب أن تحمل ترجمة يابانية

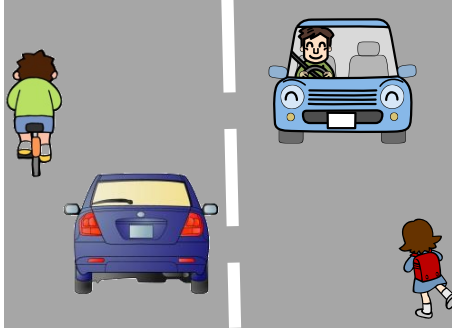
### ② رخصة القيادة الدولية

البلاد التي اتفقت مع اليابان : ينطبق على  
على اتفاقيات جنيف  
✳ المدة الصالحة سنة بعد دخولك إلى اليابان

### ③ الحصول على رخصة قيادة في اليابان

✳ إذا كان عندك أسئلة اتصل بالشرطة  
رقم قسم رخصة القيادة في مركز الشرطة لمحافظة غونما  
0 2 7 - 2 5 3 - 9 3 0 0

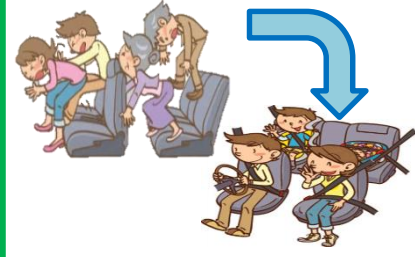
## 2 كيفية المرور



الجانب الأيمن  
الجانب الأيسر

(مشاة)  
(سيارة)

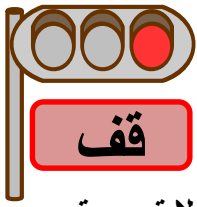
## 3 مقعد طفل وحزام أمن



بالحفاظ مقعد على الطفل وحزام أمن الأمان على حياتك  
وحياة أولادك  
إذا جلست أي مقعد استخدم حزام الأمان  
يجب أن تستخدم مقعد الطفل للأطفال الذين لم تتعد  
أعمارهم 6 سنوات

## 4 كيفية مرور

### ① معنى الإشارة



قف

لا تعبر وتسرع



قف

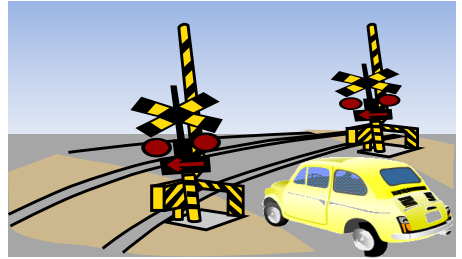
لا تبدأ العبور  
إذا لم تستطع أن تقف في أمان، يمكن أن تعبر



يمكن أن تعبر

اعبر بعد أن تتأكد الأمان

### ③ كيفية عبور المزلقان



قف أمام خط المزلقان  
لا تدخر إلى المزلقان بعد صفير الإنذار أو بدء إغلاق المغلاق

### ② كيفية مرور التقاطع



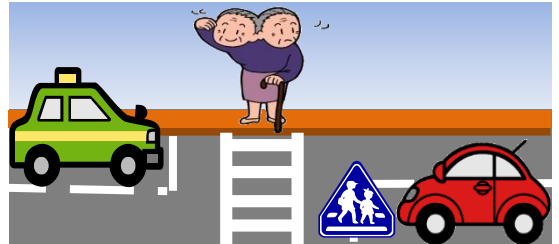
止まれ



STOP

• قف مطلقا التقاطع ذو لافتة وقوف مؤقتة  
• قف قبل العبور، أكد أمان  
• إذا لم تكن قف و أكد أمان

### ④ كيفية مرور في ممر عبور المشاة



إذا كان ماش أن يبصر ممر عبور المشاة يجب أن تقف

## 5 مخالفات



قيادة السيارة بعد شرب الكحول



تجاوز السرعة



تجاوز الحمولة



استخدام الهاتف



مخالفة الوقوف



عدم الوقوف في أماكن الوقوف



تجاوز الإشارة الضوئية



إهمال صيانة السيارة

هذه أمثلة من المخالفات  
اتبع قواعد المرور



## 6 إذا تعرضت



إذا تعرضت حادث

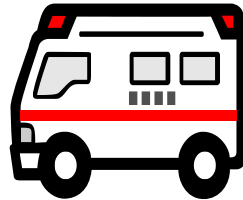
**110** رقم تلفون

انتظر في مكان أمين حتى وصول الشرطة  
لا تغادر هنا

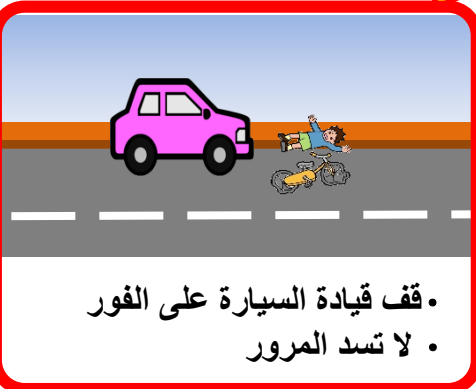


إذا أصبت

**119** رقم تلفون



إذا أصبت أوقف نزيف الدم بمنديل نظيف  
عالج الجرح حتى وتصل سيارة الإسعاف



• قف قيادة السيارة على الفور  
• لا تسد المرور

مركز الشرطة في محافظة غونما